



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

### About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



## A propos de ce livre

Ceci est une copie numérique d'un ouvrage conservé depuis des générations dans les rayonnages d'une bibliothèque avant d'être numérisé avec précaution par Google dans le cadre d'un projet visant à permettre aux internautes de découvrir l'ensemble du patrimoine littéraire mondial en ligne.

Ce livre étant relativement ancien, il n'est plus protégé par la loi sur les droits d'auteur et appartient à présent au domaine public. L'expression "appartenir au domaine public" signifie que le livre en question n'a jamais été soumis aux droits d'auteur ou que ses droits légaux sont arrivés à expiration. Les conditions requises pour qu'un livre tombe dans le domaine public peuvent varier d'un pays à l'autre. Les livres libres de droit sont autant de liens avec le passé. Ils sont les témoins de la richesse de notre histoire, de notre patrimoine culturel et de la connaissance humaine et sont trop souvent difficilement accessibles au public.

Les notes de bas de page et autres annotations en marge du texte présentes dans le volume original sont reprises dans ce fichier, comme un souvenir du long chemin parcouru par l'ouvrage depuis la maison d'édition en passant par la bibliothèque pour finalement se retrouver entre vos mains.

## Consignes d'utilisation

Google est fier de travailler en partenariat avec des bibliothèques à la numérisation des ouvrages appartenant au domaine public et de les rendre ainsi accessibles à tous. Ces livres sont en effet la propriété de tous et de toutes et nous sommes tout simplement les gardiens de ce patrimoine. Il s'agit toutefois d'un projet coûteux. Par conséquent et en vue de poursuivre la diffusion de ces ressources inépuisables, nous avons pris les dispositions nécessaires afin de prévenir les éventuels abus auxquels pourraient se livrer des sites marchands tiers, notamment en instaurant des contraintes techniques relatives aux requêtes automatisées.

Nous vous demandons également de:

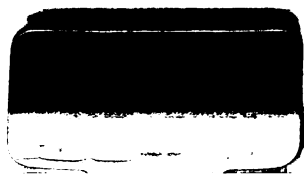
- + *Ne pas utiliser les fichiers à des fins commerciales* Nous avons conçu le programme Google Recherche de Livres à l'usage des particuliers. Nous vous demandons donc d'utiliser uniquement ces fichiers à des fins personnelles. Ils ne sauraient en effet être employés dans un quelconque but commercial.
- + *Ne pas procéder à des requêtes automatisées* N'envoyez aucune requête automatisée quelle qu'elle soit au système Google. Si vous effectuez des recherches concernant les logiciels de traduction, la reconnaissance optique de caractères ou tout autre domaine nécessitant de disposer d'importantes quantités de texte, n'hésitez pas à nous contacter. Nous encourageons pour la réalisation de ce type de travaux l'utilisation des ouvrages et documents appartenant au domaine public et serions heureux de vous être utile.
- + *Ne pas supprimer l'attribution* Le filigrane Google contenu dans chaque fichier est indispensable pour informer les internautes de notre projet et leur permettre d'accéder à davantage de documents par l'intermédiaire du Programme Google Recherche de Livres. Ne le supprimez en aucun cas.
- + *Rester dans la légalité* Quelle que soit l'utilisation que vous comptez faire des fichiers, n'oubliez pas qu'il est de votre responsabilité de veiller à respecter la loi. Si un ouvrage appartient au domaine public américain, n'en déduisez pas pour autant qu'il en va de même dans les autres pays. La durée légale des droits d'auteur d'un livre varie d'un pays à l'autre. Nous ne sommes donc pas en mesure de répertorier les ouvrages dont l'utilisation est autorisée et ceux dont elle ne l'est pas. Ne croyez pas que le simple fait d'afficher un livre sur Google Recherche de Livres signifie que celui-ci peut être utilisé de quelque façon que ce soit dans le monde entier. La condamnation à laquelle vous vous exposeriez en cas de violation des droits d'auteur peut être sévère.

## À propos du service Google Recherche de Livres

En favorisant la recherche et l'accès à un nombre croissant de livres disponibles dans de nombreuses langues, dont le français, Google souhaite contribuer à promouvoir la diversité culturelle grâce à Google Recherche de Livres. En effet, le Programme Google Recherche de Livres permet aux internautes de découvrir le patrimoine littéraire mondial, tout en aidant les auteurs et les éditeurs à élargir leur public. Vous pouvez effectuer des recherches en ligne dans le texte intégral de cet ouvrage à l'adresse <http://books.google.com>

048  
R860  
B595

A 719,267 DUPL



848  
R860  
B595

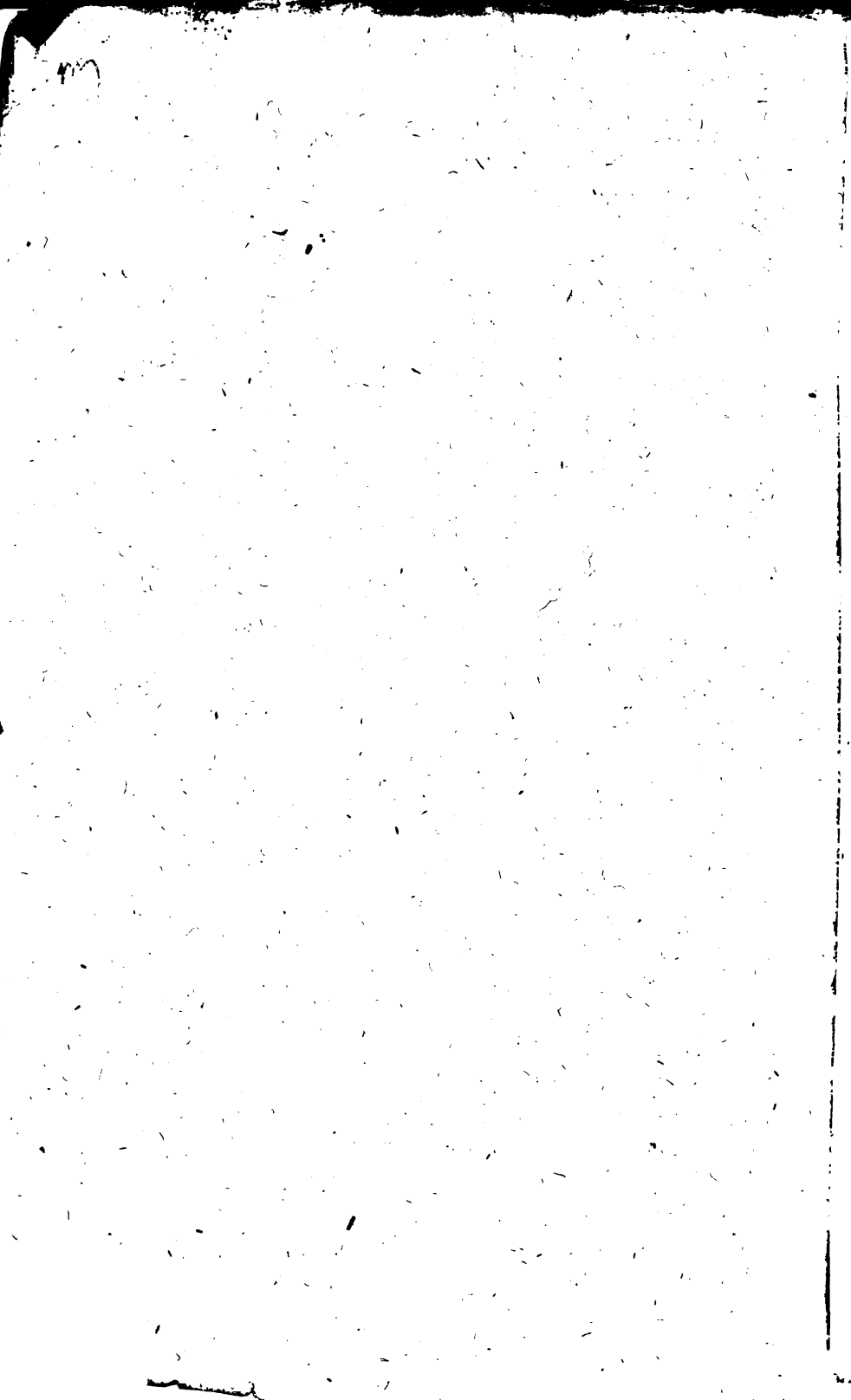








Wm. J. Brown



PAR M. DE LA HARPE.

E L O G E

D E

J. J. ROUSSEAU.

---

## AVERTISSEMENT.

---

*L'Eloge que je donne au Public n'était point destiné à voir le jour : une copie en manuscrit que j'avais imprudemment prêtée, & qui se trouve aujourd'hui égarée, joint aux sollicitations de quelques amis, m'ont porté à le donner à l'impression. Je fais qu'il ne sera pas du goût de tout le monde ; mais, à l'imitation d'une pensée de l'Ecrivain célèbre dont je fais l'apothéose, n'ayant composé cet ouvrage que pour mon amusement, son vrai succès est de me plaire : or, personne ne fait mieux que moi comment il doit être pour me plaire le plus.*

Billon, Jean Joseph Frédéric.

É L O G E  
D E  
J. J. ROUSSEAU.

---

Nulli imitabilis, neque forsan imitandus.

---



A G E N È V E;

*Et se trouve A PARIS,*

Chez MOUREAU, Libraire, Quai des Augustins,

n<sup>o</sup>. 24.

---

1 7 8 8.

ENCLOSURE

300

1990

100



# É L O G E

D E

## J. J. ROUSSEAU.

C'EST pour acquitter le juste tribut que l'humanité doit à la mémoire de M. Rousseau, & pour détruire l'espèce de ridicule que les ennemis secrets de la gloire & du mérite de ce grand homme ont jeté sur sa conduite & ses ouvrages, que j'ose entreprendre son éloge.

Que la critique lance quand elle voudra ses traits envenimés contre mes écrits ! qu'on me taxe d'enthousiaste, d'admirateur profane ! peu m'importe ; je n'en remplirai pas moins la tâche que je m'impose, avec ce zèle qu'inspirent & le sentiment de la reconnaissance, &

A iij

l'amour de la vérité. Ce n'est point ici l'apothéose d'un de ces conquérans redoutables , de ces héros de l'antiquité , à qui la superstition ou le fanatisme élevait jadis des autels , d'un Despote avili , ni d'un Ecrivain deshonoré ; c'est celle de l'ami des hommes , d'un citoyen vertueux , d'un Philosophe éloquent & estimable ; c'est celle de JEAN - JACQUES. Qu'en'ai-je dans ce moment-ci la magie de son pinceau , & sa touche vive & moëlleuse , pour rendre le tableau digne à la fois de son illustre modèle , & de l'attention de mes Lecteurs !

JEAN - JACQUES ROUSSEAU naquit à Genève , en 1712 , d'Isaac Rousseau , Horloger , & de Susanne Bernard , mariés (1). Peu favorisé du côté de la fortune , & nourrissant dans son cœur le besoin de voir en son fils l'image d'une épouse chérie , que la mort venait de lui enlever , son père crut devoir lui-même

---

(1) Voyez ses Confessions , tom. I , liv. I.



soigner son éducation , & lui transmettre ses connoissances & sa probité ; trésor inappréciable qui tient lieu au Sage de grandeur & de richesse. Si ses instructions , cachées sous l'aménité de son caractère , ne produisirent pas sur son élève les effets qu'il s'en était promis , nous verrons bientôt qu'elles en produisirent auxquels il ne devait point s'attendre. Ce fut d'abord sous l'égide paternelle , ensuite sous la tutelle d'un oncle dont il devint l'idole , que le jeune ROUSSEAU vit passer ses premiers lustres. Un goût décidé pour les belles-lettres (2) , quelques dispositions pour la musique (3) ,

---

(2) Voyez ses Confessions ( *ibidem* ) & sa Lettre à M. de Beaumont , Archevêque de Paris. Jean-Jacques y avoue ingénument qu'il était né avec quelque talent.

(3) « Je suis persuadé , dit M. Rousseau dans ses Confessions , liv. I , p. 18 , que je dois » à ma tante le goût , ou plutôt la passion pour » la musique , qui ne s'est développé en moi que » long-tems après ».

l'éloignèrent naturellement des différens états qu'on lui avait fait embrasser (4), & l'appelèrent à celui que le Ciel, pour le bien de l'humanité, semblait lui avoir destiné. Quoique la médiocrité de son patrimoine parût s'opposer à son avancement, son économie & son industrie lui procurèrent les moyens d'alimenter ses talens précoces, & d'attiser le feu qui devait répandre un jour sur son siècle une clarté si lumineuse. Oui, Lecteurs, ce fut dans un de ces magasins littéraires, offerts à l'émulation indigente, que l'Auteur d'Emile trouvait dans son printemps la culture de son esprit, & les élémens de sa morale (5) : mais ce qui

---

(4) On le plaça d'abord chez un Greffier, nommé Masseron, qui le jugea, *ex professo*, propre à rien. Il fut mis ensuite en apprentissage chez un Graveur, dont la brutalité le perdit entièrement. V. ses Confessions, t. I, l. I.

(5) La Tribu, fameuse Loueuse de livres, lui en fournissait de toute espèce : « bons & » mauvais, tout passait, dit-il ; elle me fait crédit, les avances étaient petites, &

aurait dû faire sa félicité, fut pour lui une source intarissable de vicissitudes. Que de misères, que de maux, que de remords n'aurait pas épargné au jeune Jean-Jacques un Protecteur généreux, qui se fût fait un plaisir d'accueillir son adolescence, & de la mettre à couvert de l'orage des passions ! Mais hélas ! sans appui, sans ressource, semblable à un vaisseau privé de son Pilote, faut-il être surpris si l'homme erre souvent au gré de son imagination & de ses caprices ; & si, au lieu de se servir de sa force & de sa raison, pour éviter les écueils, il ne cherche pas lui-même à s'engouffrer dans le torrent qui l'entraîne !

---

» quand j'avais empoché mon livre, je ne  
 » songeais plus à rien. L'argent, qui me ve-  
 » nait naturellement, passait de même à cette  
 » femme, & quand elle devenait pressante,  
 » rien n'était plutôt sous ma main que mes  
 » propres effets. En moins d'un an j'épuisai  
 » la mince boutique de la Tribu, & alors je  
 » me trouvai dans mes loisirs cruellement  
 » désœuvré ». Voyez les Confessions, liv. I.

Qu'il me soit permis de franchir cet espace marqué par les écarts d'une jeunesse trop imprudente peut-être pour être excusée. N'interrogeons point la suprême Intelligence : en nous faisant naître, elle nous soumet à ses volontés. Malheur à celui qui veut pénétrer dans ses mystères ! ce n'est que par degrés, c'est-à-dire, après bien des tourmens & des peines que l'homme se corrige & devient vertueux (6). Je m'arrêterai délicieusement à cette époque où, dégagé de toutes les puérités attachées à l'enfance, & des préjugés que la barbarie de nos pères nous a transmis, & que le désœuvrement & l'orgueil ont perpétués, M. ROUSSEAU étonna l'Europe entière par son éloquence sublime, & sa vaste érudition. Sa célébrité fut tardive sans doute, mais elle

---

(6) M. Rousseau pense que si l'homme vivait plus long-tems, il finirait par devenir parfait : il est sûr, qu'étant par sa nature un être intelligent & sensible, une plus longue expérience pourrait le rendre tel.

n'en fut que plus éclatante (7). Elevé dans le sein de la liberté, nourri de bonne heure de la lecture de nos grands Maîtres (8), avec quel charme ne nous a-t-il point donné leurs préceptes, en suivant lui-même leurs exemples ! Que de force, que de beauté dans ses écrits ! On y reconnaît par-tout le Sage & l'oracle de la vérité (9).

---

(7) Ce ne fut qu'en 1750 que M. Rousseau commença à être connu dans le monde littéraire. « Je me trouvai, dit-il dans sa Lettre » à M. de Beaumont, devenu, pour ainsi dire, » Auteur à l'âge où l'on cesse de l'être, & » homme de lettres par mon mépris même » pour cet état. Dès-là je fus dans le public » quelque chose, mais aussi le repos & les » ains disparurent ». Voyez sa Lettre à M. de Beaumont.

(8) Ses lectures favorites étaient Plutarque, Montaigne, & Tacite dont il a fait une traduction très-estimée.

(9) On a beaucoup crié contre M. Rousseau. Sa manière de voir, de combattre toutes les opinions reçues choquait, révoltait même. On

Il est impossible, je le sens, de louer dignement, dans un travail limité, cet illustre Citoyen : il faudrait un éloge particulier pour chacun de ses ouvrages. Comment donner une idée nette & précise de ce ton nerveux & confiant, de cette fécondité de pensées qui règnent dans son discours contre les sciences, qui lui mérita, à si juste titre, le suffrage d'une Académie célèbre, suivi de l'assentiment de gens éclairés, par les grandes vérités qu'il y avait répandues (10)? En effet, portons nos

---

lisait avec avidité ses ouvrages, & on déchirait sa personne. Cependant, quoiqu'on ait eu l'adresse de lui donner le titre d'homme à paradoxes, je pense que c'est, de tous les Ecrivains modernes, celui qui a dit le plus ouvertement la vérité. Rien n'est mieux fait que son épitaphe; elle est de la plus noble simplicité : « Ici repose » l'homme de la Nature & de la vérité ».

(10) L'Académie de Dijon avait proposé de décider si le rétablissement des arts & des sciences avait contribué à épurer les mœurs; M. Rousseau a démontré victorieusement le contraire. Voyez son Discours sur ce sujet.

regards impartialement sur les peuples que nous admirons depuis si long-tems sans les imiter ; transportons - nous en Egypte , cette première école de l'Univers , qui fut la mère de la philosophie , & bientôt après la conquête de Cambyse , puis celle des Romains , des Arabes & des Turcs ( 11 ) : dans la Grèce , ce berceau des arts , qui le fut aussi de nos turpitudes & de nos futilités ; à Rome , jadis l'asyle de la science & de la vertu , qui le devint ensuite de l'ignorance & de la dépravation ; dans la Chine même , cette contrée immense , où les lettres honorées , dit M. ROUSSEAU , conduisent aux premières dignités de l'Etat , & où le vice & le crime paraissent le plus à découvert. Comparons les mœurs de ces Nations tour-à-tour polies & corrompues , avec celles des Spartiates , des Scythes & des Scots , & nous appercevrons sans étonnement

---

( 11 ) Ibidem.

que les arts & les sciences , loin d'avoir contribué à perfectionner les mœurs , comme ils auraient dû le faire , n'ont servi au contraire qu'à les entraîner dans la corruption par les abus qui les accompagnent (12). Mais il était dangereux de dévoiler ce secret avec tant de hardiesse & de sagacité : l'envie, cette ennemie du repos des hommes , ce serpent venimeux qui sort si souvent , pour sa honte , de l'ancre obscur qui le cache , ne tarda pas à faire entendre ses sifflemens affreux ; mais que pouvait-elle contre

---

(12) Le Discours de M. Rousseau a été , & est encore aujourd'hui regardé par bien des gens comme un parallogisme. Ce reproche serait fondé, si l'Auteur eût voulu prouver que les sciences par elles-mêmes corrompent les mœurs ; mais c'est plutôt contre les abus qu'elles entraînent qu'il s'est élevé , que contre les sciences dont on abuse beaucoup , dit-il , & dont on abuse toujours. Au reste , voyez son Discours , & ses Observations sur la réponse du Roi de Pologne.



une plume que l'éloquence & la vérité éclairaient de leurs flambeaux divins (13)?

Vainement les antagonistes de M. ROUSSEAU lui reprocheront-ils d'avoir prostitué ses talens , de s'être servi d'un langage qu'il n'entendait pas , pour anéantir la musique Française , fille aînée de la musique Italienne , selon le Père Castel (14). Il était beau , n'en doutons

---

(13) Ce Discours , quoique rempli de sublimes beautés , fut cependant beaucoup critiqué ; il le fut même par des personnes d'un grand mérite. M. Rousseau n'en fut point étonné ; il paraît même qu'il s'y attendait : « Je fais  
» d'avance , dit-il , avec quels grands mots on  
» m'attraquera ; lumières , connaissances , loix ,  
» morale , raison , bienfaisance , égards , dou-  
» ceurs , aménité , politesse , éducation ; à tout  
» cela je ne répondrai que par deux mots  
» qui sonnent encore plus fort à mon oreille :  
» vertu , vérité , m'écrierai-je sans cesse ; vérité ,  
» vertu. Si quelqu'un n'apperçoit là que des  
» mots , je n'ai plus rien à dire.

(14) Voyez une mauvaise critique du Père Castel , portant pour titre : *Lettre d'un Académicien de Bordeaux.*

point, d'être les défenseurs de la musique nationale, mais il l'était encore plus de l'être du bon goût & de la raison ; aussi M. Rousseau fut-il cette fois insensible aux clameurs indécentes de la calomnie, persuadé que le tems, en vérifiant sa prédiction, serait un jour son plus terrible vengeur.

Ici se développe toute la difficulté de mon sujet. M. Rousseau devait-il écrire contre la musique Française ? avait-il quelque intérêt à le faire ? abusait-il en effet de la portioncule d'esprit qu'il avait reçu de la Nature ? Ce qu'il avait ; a-t-on pu se le dissimuler ? Il avait beaucoup de goût pour le beau, & rien n'était plus beau à ses yeux que la vérité : sa Lettre en est l'emblème ; & c'est malheureusement ce qui ne lui fut point pardonné (15). Qu'on dise, tant qu'on voudra, que la musique

---

(15) Voyez l'Avertissement de sa Lettre sur la musique Française.

étant l'art de peindre & d'émouvoir par les sons, & ayant le même objet que la peinture & la poésie, il s'ensuit qu'un peuple peut avoir une bonne musique, quoiqu'ayant une langue rude; que la langue Française est propre à la musique par les beaux vers de nos Poètes (16). Il y a long-tems que nous savons cela, nous ne pouvons en douter, nous; mais il n'en était pas de même de M. ROUSSEAU : « Il est vrai, dit-il, que quoi-  
 » que nous ayons eu d'excellens Poètes,  
 » & même quelques Musiciens qui n'é-  
 » taient pas sans génie, je crois notre  
 » langue peu propre à la poésie, &  
 » point du tout à la musique. Je ne crains  
 » pas de m'en rapporter sur ce point  
 » aux Poètes même; car quant aux Mu-  
 » siciens, chacun fait qu'on peut se dis-  
 » penser de les consulter sur toute affaire

---

(16) Voyez l'apologie de la musique Française, par M. l'Abbé Laugier.

» de raisonnement. On peut concevoir,  
 » ajoute-t-il dans sa lettre , des langues  
 » plus propres à la musique les unes que  
 » les autres : on en peut concevoir qui  
 » ne le feraient point du tout. Telle en  
 » pourrait être une qui ne serait com-  
 » posée que de sons mixtes, de syllabes  
 » muettes , sourdes ou nazales , peu de  
 » voyelles sonores , beaucoup de con-  
 » sonnes & d'articulations. Si l'on de-  
 » mandait , poursuit-il , lequel de tous  
 » les peuples doit avoir une meilleure  
 » musique , je dirais que c'est celui dont  
 » la langue y est le plus propre. Or s'il  
 » y a en Europe une langue propre à  
 » la musique , c'est certainement l'Ita-  
 » lienne ; car cette langue est douce ,  
 » sonore , harmonieuse & accentuée plus  
 » qu'aucune autre ; & ces quatre qualités  
 » sont précisément les plus convenables  
 » au chant (17).

---

(17) Voyez sa Lettre sur la musique Française.

Pour justifier M. ROUSSEAU des intentions odieuses qu'on lui a malignement attribuées , je ne le suivrai point dans toutes les preuves qu'il donne de la supériorité de la musique Italienne sur la musique Française : mais ne l'eût-il pas eu ce droit d'attaquer ouvertement un art qui faisait les délices de la Nation , & la gloire des Lulli & des Rameau (18) ; son Devin de village , peinture vivante & admirable de l'âge d'or ; & son Dictionnaire de musique , devenu si nécessaire à notre littérature ,

---

(18) On' fait que Lulli a été en quelque façon le Créateur de la musique Française , & que Rameau en a été le Restaurateur. Il est malheureux pour la gloire de ces deux grands hommes , que Jean-Jacques ait eu sur quelques points une opinion différente de la leur. Cela ne doit point cependant affaiblir la reconnaissance qu'ils ont méritée , particulièrement Rameau , par la découverte de la basse fondamentale , dont il peut être regardé comme l'Auteur.

& principalement à un peuple qui , à l'imitation des Grecs , distribue depuis deux siècles les couronnes lyriques , & juge du mérite des Musiciens , auraient dû , ce me semble , faire chérir , ou du moins respecter celui qui savait si bien l'inspirer par ses vertus & ses talens. Mais quel fut le produit de ses utiles travaux ? Trompé par des Libraires de mauvaise foi , chassé d'un endroit où il venait de créer une ame nouvelle (19),

---

(19) Le Devin du village avait procuré à M. Rousseau son entrée gratuite à l'Opéra ; mais à peine eut-il fait paraître sa Lettre sur la musique Française , que l'Académie de musique l'en exclut publiquement. M. Rousseau se plaignit ouvertement de cette injustice. « Ils ne » refusent pas , écrivait-il à un de ses amis » qui lui mandait le repentir de l'Académie , » de me rendre mes entrées. J'entends bien : » ils me les rendront volontiers aujourd'hui » pour avoir le plaisir de me les ôter demain , » & me faire avoir un second affront. Puis- » que ces gens-là n'ont ni foi , ni parole , qui

effimé & envié du petit nombre de connoisseurs , méprisé des sots , tout enfin paraissait se réunir pour lasser sa patience , & détruire sa réputation.

Telle est la triste destinée de l'homme ! Il forge lui-même les armes dont ses ennemis doivent se servir pour le déchirer. Tel fut le sort de ce Philosophe de la Grèce , condamné par ses propres Concitoyens à boire le jus de cigüe : tel fut encore celui de cet illustre Romain qui crut , par la sagesse de ses conseils & ses remontrances vigoureuses , détourner

---

» est-ce qui me répondra d'eux & de leurs  
 » intentions ? Ne me sera-t-il pas bien agréa-  
 » ble de ne me présenter à la porte , que dans  
 » l'attente de me la voir fermer une seconde  
 » fois ? Ils n'en auront plus , direz-vous , le  
 » prétexte : & pardonnez-moi , ils l'auront  
 » toujours ; car si-tôt qu'il faudra trouver leur  
 » Opéra beau , qu'on me ramène aux Car-  
 » rières , &c. ». Voyez le fragment d'une Lettre  
 de M. Rousseau , écrite de Montmorency à  
 un ami , le 5 Avril 1759.

l'orage affreux qui menaçoit sa patrie , qui ne lui laissa à son tour , pour prix de ses services , que le pouvoir de se donner la mort, Telle a été , dans des tems moins reculés , la destinée de plusieurs grands personnages contraints à abandonner leurs foyers ; pour se soustraire à l'oppression ; & notamment de cet autre Rousseau dont le nom parviendra à nos derniers neveux avec le sceau de l'infortune & de l'immortalité. Que pouvait espérer le Citoyen de Genève , après des exemples si frappans de l'injustice la plus manifeste ? Il voulut , aux dépens de son repos , corriger les hommes , les ramener à leur primitive innocence , leur montrer leur bonté originelle , & les attraita de cette égalité à laquelle ils sont tous appelés par les loix immuables de la Nature ; & tel fut l'objet de son dernier Discours académique , Ouvrage si diversement apprécié , si digne de son Auteur , si favorable aux Critiques , & si admiré des Savans.



En vain s'obstinera-t-on à vouloir nous prouver l'inutilité de ce Discours, à nous répéter sans cesse qu'il n'est point avantageux à la société, qu'il n'a pour base qu'une chimère, & que c'est un tissu hypothétique & fort inégal (20). Il est fort inégal pour vous, Puristes mercenaires, Juges superficiels, qui ne cherchez qu'à jeter les fondemens de votre gloire au détriment de l'humanité; mais il est tout autre pour l'observateur éclairé : il y découvre à chaque instant, non une métaphysique fausse, mais l'empreinte de la vérité; non une morale pernicieuse, mais celle qui pou-

---

(20) « Cet Ouvrage, dit un mauvais Critique, ne me paraît ni instructif, ni agréable. Quel avantage, quelle leçon, quel plaisir la société peut-elle retirer de conjectures vagues, de réflexions à perte de vue, qui ne sont appuyées sur rien » ? Pour découvrir la fausseté de cette allégation, j'invite mes Lecteurs à voir le Discours sur l'inégalité des conditions.

vait le mieux convenir à nos mœurs & à nos usages : il y découvre enfin , non l'homme tel qu'il est , mais tel qu'il devrait être pour être plus heureux. Qu'on ne pense pas qu'entraîné par un enthousiasme aveugle , j'adopte toutes les maximes de M. ROUSSEAU , que j'aïlle inconsidérément louer tous ses Ouvrages. Il en est sans doute que je réprouve & que je regarde comme les vapeurs de la vive effervescence de son imagination ; mais il en est aussi qui sont le fruit de ces méditations calmes & philosophiques qui lui apprirent à connaître les passions humaines , & à triompher des fiennes ; & telles sont , entre autres , ses poësies qui nous représentent si délicatement ces tems heureux , où l'homme , content des productions spontanées que lui prodiguait la Nature , vivait sans crime & sans remords. Quelle fiction plus séduisante , je le répète , que le Devin du village , ce chef-d'œuvre lyrique ? Quoi de plus

naturel & de plus délicat en même tems ?  
 Y a-t-il rien de plus joli que cette  
 Chançon qui ouvre la première scène,  
 & qu'on répète toujours avec un nou-  
 veau plaisir.

J'ai perdu tout mon bonheur,  
 J'ai perdu mon serviteur ;  
 Colin me délaisse,  
 Hélas, il a pu changer !  
 Je voudrais n'y plus songer.  
 J'y songe sans cesse.

Et cette autre chantée encore par  
 Colette.

Si des galans de la ville  
 J'eusse écouté les discours,  
 Ah ! qu'il m'eût été facile  
 De former d'autres amours.  
 Mise en riche demoiselle,  
 Je brillerais tous les jours,  
 De rubans & de dentelle  
 Je chargerais mes atours.  
 Pour l'amour de l'infidelle  
 J'ai refusé mon bonheur ;  
 J'aimais mieux être moins belle  
 Et lui conserver mon cœur.

Ah ! que cela est joli ! Cette Chançon va au cœur. Celle de la cinquième scène ne le cède point aux autres.

Je vais revoir ma charmante maîtresse ;  
 Adieu châteaux , grandeurs , richesse ,  
 Votre éclat ne me tente plus :  
 Si mes pleurs , mes soins assidus  
 Peuvent toucher ce que j'adore ,  
 Je vous verrai renaître encore ,  
 Doux momens que j'ai perdus.

Peut-on voir quelque chose de plus ingénieux , de plus finement imaginé que le refrain du Vaudeville , qui est que l'amour est un enfant ?

Je ne finirais pas si je voulais mettre sous les yeux de mes Lecteurs toutes les beautés de détail qui se trouvent dans ce charmant intermède. Quel coloris , quelle cadence dans la versification ! quelle expression dans la mélodie ! Si l'Auteur nous y représente les mœurs des premiers âges , il nous peint dans Narcisse celles d'un siècle corrompu ; & ce dernier tableau , loin de lui acquérir des droits à la gratitude publique , ne sert qu'à aug-

menter ses peines & le nombre de ses ennemis (21). Génie admirable même dans

---

(21) Jean - Jacques , disait-on hautement ,  
 semble ne donner des écrits au Public , que  
 dans la vue de lui faire des outrages ; il décrie  
 les arts , & consacre ses jours à s'effayer dans  
 les plus frivoles ; il blâme le spectacle , & fait  
 des pièces de théâtre. « Ce discours , leur ré-  
 » pond à son tour M. Rousseau , est une satire  
 » très-amère , non de moi , mais de mon siècle.  
 » Cependant je conseille à ceux qui sont si  
 » ardens à chercher des reproches à me faire ,  
 » de vouloir mieux étudier mes principes , &  
 » mieux observer ma conduite , avant que de  
 » m'y taxer de contradiction & d'inconsé-  
 » quence. S'ils s'apperçoivent jamais que je  
 » commence à briguer les suffrages du Public ,  
 » ou que je tire vanité d'avoir fait de jolies  
 » chansons , ou que je rougisse d'avoir fait de  
 » mauvaises comédies , ou que je cherche à  
 » nuire à la gloire de mes concurrens , ou que  
 » j'affecte de mal parler des grands hommes  
 » de mon siècle , pour tâcher de m'élever à  
 » leur niveau , en les rabaisissant au mien , ou  
 » que j'aspire à des places d'accadémie , ou  
 » que j'aïlle faire ma cour aux femmes qui

ses défauts (21), M. ROUSSEAU ne connut d'autre mobile que l'indépendance , & n'eut jamais d'autre desir que le bien public , assemblage précieux qui le dis-

---

» donnent le ton , ou que j'encense la fortune  
 » des Grands , ou que , cessant de vouloir  
 » vivre du travail de mes mains , je tiens à  
 » ignominie le métier que je me suis choisi ,  
 » & fasse des pas vers la fortune ; s'ils remar-  
 » quent , en un mot , que l'amour de la répu-  
 » tation me fasse oublier celui de la vertu ,  
 » je supplie de m'en avertir , & même publi-  
 » quement , & je leur promets de jeter à l'inf-  
 » tant au feu mes écrits & mes livres , & de  
 » convenir de toutes les erreurs qu'il leur plaira  
 » de me reprocher ». Préface de Narcisse.

( 21 ) On a souvent reproché à M. Rousseau d'avoir donné dans le néologisme ; mais , comme le dit très-bien un Ecrivain moderne , c'est toujours si heureusement & avec tant de raison & de graces qu'il emploie des mots nouveaux , ou qu'il donne à des mots reçus des acceptions nouvelles , qu'on ne saurait le blâmer d'une hardiesse qui embellit & enrichit la langue. *Cur ego* , disait Horace , *si linguam Catonis & Enni , ditare valeo* , &c. ?

tinguera toujours de ceux qui se sont fait un nom dans la république des lettres ; mais ce qui ne cessera d'édifier avec *solidité* la postérité , & de le rendre cher à toutes les Nations , ce sera cette éloquence impétueuse & persuasive qui , en le rendant le Démonstrateur moderne , semble communiquer à ses Lecteurs cet esprit républicain qui ennoblit & vivifie l'ame. Ce sera cet amour pour le vrai dont il fut constamment épris , & ce respect pour les loix dont il ne s'écarta jamais. Eh ! comment aurait-il pu ne pas les respecter , lui qui en a parlé avec tant de majesté & de vénération ? « Il est certain , dit-il , que » si l'on peut contraindre ma volonté , » je ne suis plus libre , & que je ne suis » plus maître de mon bien , si quel- » qu'autre chose peut y toucher : cette » difficulté , qui devait sembler insur- » montable , a été levée par la plus su- » blime de toutes les institutions hu- » maines , ou plutôt par une inspiration

» céleste , qui apprend à l'homme à imiter  
 » ici-bas les décrets de la Divinité. Par  
 » quel art inconcevable a-t-on pu trouver  
 » le moyen d'affujettir les hommes , pour  
 » les rendre libres ? d'employer au service  
 » de l'Etat les biens , les bras & la vie  
 » même de tous ses membres , sans les  
 » contraindre & sans les consulter ? d'en-  
 » chaîner leur volonté de leur propre  
 » aveu ? de faire valoir leur consentement  
 » contre leur refus , & de les forcer à  
 » se punir eux-mêmes , quand ils l'ont  
 » ce qu'ils n'ont pas voulu ? Comment  
 » se peut-il faire qu'ils obéissent , &  
 » que personne ne commande ; qu'ils  
 » servent & n'aient point de maître ;  
 » d'autant plus libres en effet , que , sous  
 » une apparente sujettion , nul ne perd  
 » de sa liberté que ce qui peut nuire  
 » à celle d'un autre ? Ces prodiges sont  
 » l'ouvrage de la loi : c'est à la loi seule  
 » que les hommes doivent la justice &  
 » la liberté : c'est cet organe salutaire  
 » de la volonté de tous , qui rétablit



» dans le droit l'égalité naturelle entre  
 » les hommes : c'est cette voix céleste  
 » qui dicte à chaque Citoyen les pré-  
 » ceptes de la raison publique, & lui  
 » apprend à agir selon les maximes de  
 » son propre jugement, & à n'être pas  
 » en contradiction avec lui-même » (22).

Qui, mieux que M. ROUSSEAU, a su donner plus d'intérêt aux sujets les plus graves & les plus épineux, & éclaircir les questions les plus abstraites ? Qui, mieux que lui, a su défendre & garantir gratuitement sa patrie des pièges que lui tendaient la servitude & la corruption (23) ?

---

(22) Voyez son Discours sur l'économie politique.

(23) M. de Voltaire, amateur passionné du spectacle, voulait, ainsi que plusieurs autres Philosophes, faire établir un théâtre de comédie à Genève. M. d'Alembert se chargea de développer, dans son article Genève de l'Encyclopédie, les raisons qui devaient porter les Genevois à adopter ce projet si funeste pour eux. M. Rousseau sentit le coup ; & s'en plaignit publi-

Ne le croirait-on pas inspiré par une Divinité bienfaisante dans l'Épître qu'il adressa à cet autre Sage , ornement de la Nation Française (24). Digne émule de Montesquieu , c'était à M. ROUSSEAU à traiter de l'économie politique ; Ouvrage qui répand des rayons de lumière sur toutes les parties de l'Administration : c'est-là où l'on voit qu'un Gouvernement attentif & bien intentionné , veillant sans cesse à maintenir ou rap-

---

quément à M. d'Alembert. « Je n'exposerais point  
 » ici ; lui écrivit-il , mes conjectures sur les  
 » motifs qui vous ont pu porter à nous pro-  
 » poser un établissement si contraire à nos maxi-  
 » mes. Quelles que soient vos raisons , il ne  
 » s'agit pour moi que des nôtres ; & tout ce que  
 » je me permettrai de dire à votre égard , c'est  
 » que vous ferez sûrement le premier Philosophe  
 » qui jamais ait excité un peuple libre , une pe-  
 » tite ville à se charger d'un spectacle public ». Sa Lettre était trop éloquente pour ne pas faire impression : Genève n'eut point de théâtre.

(24) Voyez sa Lettre à M. d'Alembert.

peler

peler chez le peuple l'amour de la patrie & les bonnes mœurs , prévient de loin les maux qui résultent tôt ou tard de l'indifférence des citoyens pour le sort de leur métropole , & contient dans d'étroites bornes cet intérêt personnel qui isole tellement les Particuliers , que l'Etat s'affaiblit par leur puissance , & n'a rien à espérer de leur bonne volonté ; que par-tout où le peuple aime son pays & respecte les loix , il reste peu de chose à faire pour le gouverner & le rendre heureux. C'est-là où l'on voit que la vertu est le seul instrument efficace dans les finances , & que l'intégrité du Magistrat est le seul frein capable de contenir son avarice ; que les livres & tous les comptes des Régisseurs servent moins à déceler leurs infidélités , qu'à les couvrir , & que la prudence n'est jamais aussi prompte à imaginer de nouvelles précautions , que la fripponnerie à les éluder.. « Laissez donc les registres & pa-

» piers ; ajoute M. ROUSSEAU , & re-  
 » mettez les finances en des mains  
 » fidèles ; c'est le seul moyen qu'elles  
 » soient fidèlement régies » (27). C'était  
 encore à lui à donner de nouveaux  
 ressorts à un corps chancelant , en pui-  
 sant dans les débris mêmes de sa con-  
 stitution les moyens de raffermir ses fon-  
 demens ébranlés (28). C'était à lui à

---

(27) Voyez son Discours sur l'économie politique.

(28) Voyez ses Considérations sur le Gouver-  
 nement de Pologne. M. Rousseau pense  
 dans cet Ouvrage , que « l'impôt le meilleur ,  
 » le plus naturel , & qui n'est point sujet à la  
 » fraude , est une taxe proportionnelle sur les  
 » terres & sur toutes les terres sans exception ,  
 » comme l'ont proposé le Maréchal de Vau-  
 » ban & l'Abbé de Saint-Pierre ; car enfin ,  
 » ajoute-t-il , c'est ce qui produit qui doit payer ,  
 » tous les biens royaux , terrestres , ecclésiasti-  
 » ques & en roture doivent payer également ,  
 » c'est-à-dire proportionnellement à leur étendue  
 » due & à leur produit , quel qu'en soit le pro-

développer avec cette grandeur de courage & cette fermeté d'esprit qui faisaient son apanage , les vrais principes

---

» propriétaire. Cette imposition paraîtrait demander  
 » une opération préliminaire , savoir un cadastre  
 » général ; mais on pourrait l'éviter en essayant  
 » l'impôt , non sur la terre directement , mais  
 » sur son produit , ce qui ferait encore plus  
 » juste ; c'est-à-dire en établissant dans la pro-  
 » portion qui ferait jugée convenable , une dîme  
 » qui se leverait en nature sur la récolte , comme  
 » la dîme ecclésiastique ; & pour éviter l'em-  
 » barras des détails & des magasins , on affer-  
 » merait ces dîmes à l'enchère , comme font les  
 » Curés : en sorte que les particuliers ne seraient  
 » tenus de payer la dîme que sur leur récolte ,  
 » & ne la payeraient de leur bourse , que lorsqu'ils  
 » l'aimeraient mieux ainsi , sur un tarif  
 » réglé par le Gouvernement. Ces fermes réunies  
 » pourraient être un objet de commerce  
 » par le débit des denrées qu'elles produiraient ,  
 » & qui pourraient passer à l'Etranger par les  
 » débouchés ordinaires. On éviterait encore par-  
 » là tous les frais de perception & de régie ,  
 » toutes ces suites de Commis & d'Employés si

du droit politique, cette essence de la souveraineté, cet empire des loix, ce contrat primitif qui devrait être la bouffole de tout Gouvernement (28). O Genève,

---

» odieux au peuple, si incommodes au public ;  
 » & ce qui est le plus grand point , l'Etat  
 » aurait de l'argent , sans que les citoyens fussent  
 » obligés d'en donner ; car je ne répéterai ja-  
 » mais assez que ce qui rend les impôts oné-  
 » reux au cultivateur , est qu'ils sont pécuniaires ,  
 » & qu'il est premièrement obligé de vendre  
 » pour parvenir à payer ».

(28) Le Contrat social développait une matière trop délicate par elle-même , pour n'avoir pas beaucoup d'adversaires ; on ne fut du tout point étonné de le voir proscrire dans le Gouvernement que l'Auteur avait choisi pour modèle , & on peut dire qu'il eut en cela le sort de l'Esprit des Loix. « Il fallut , dit d'Alembert dans son  
 » Eloge de Montesquieu , que les véritables  
 » Juges eussent eu le tems de lire. Bientôt ils  
 » ramenèrent la multitude , toujours prompte  
 » à changer d'avis. La partie du public qui en-  
 » seigne , dicta à la partie qui écoute ce qu'elle  
 » devait penser & dire ; & le suffrage des hommes

reçois le prix de la reconnoissance ! Si les villes de la Grèce se disputent encore aujourd'hui l'honneur d'avoir donné le jour au Prince des Poètes , tu jouiras constamment & sans rivalité de celui d'avoir donné naissance à un Sage assez vertueux pour dire la vérité aux hommes , & assez courageux pour la défendre. Que si la philosophie simple & touchante ne respirent-elles point , ces lettres enchanteresses qui impriment si fortement dans nos cœurs l'histoire de nos faiblesses ? Ici c'est le langage le plus animé de la séduction ; là celui de la honte & du repentir qui en font les suites funestes :

---

» éclairés , joint aux échos qui le répéterent ,  
 » ne forma plus qu'une voix dans toute l'Eu-  
 » rope ». Voilà la véritable histoire du Contrat  
 social. Quoi qu'il en soit , c'est à Genève que  
 nous devons cet Ouvrage précieux , dans lequel  
 l'Auteur a montré ce qu'on disoit autrefois du  
 célèbre Duc de Sully , les vues d'un profond Lé-  
 gislateur , & l'ame d'un vrai Patriote.

tantôt c'est une critique fine de la frivolité de nos amusemens , & tantôt l'esquisse frappante des préceptes de la vérité. Tendre Julie ! femme aimante & sensible ! femme inconcevable ! soyez à jamais l'exemple de votre sexe ! retracez-nous sans cesse dans vos lettres , avec ce charme inexprimable qui règne sur votre personne , la force des préjugés qui nous asservissent (29) ; représentez-nous sans cesse ce moment où votre ame bien-faisante sacrifie son propre bonheur aux devoirs de l'humanité (30). Et toi , Bomston , ami sublime & rare , sois à jamais le modèle de tes semblables : apprends à l'Univers entier qu'il n'y a qu'un cœur vraiment généreux comme le tien , qui sache réparer publiquement ses torts (31). Êtres privilégiés , êtres

---

(29) Voyez , dans la Nouvelle Héloïse , les lettres sur le duel , l'adultère & l'ivrognerie.

(30) Ibidem , part. I , lettre XXXIX.

(31) Je n'ai jamais lu la rétractation d'Edouard



aniques , que je me plais à contempler la douceur & la pureté de votre morale ! qu'elle est un puissant attrait pour les âmes qui ne sont point étrangères à la vertu ! heureux ceux qui la cultivent & peuvent en profiter ! La femme entraînée par le mouvement de ses passions , y trouvera des leçons de sagesse ; l'homme séducteur , le germe de ses inconséquences ; & le Philosophe , les principes lumineux qui l'ont conduit au véritable bonheur.

Qu'on cesse enfin d'envisager M. ROUSSEAU comme un Pyrrhonien , un Sceptique égoïste qui n'affichait la misanthropie , que pour mieux outrager ce qui était reçu (32). La Nouvelle Hé-

---

sans attendrissement. Qu'elle peint bien un cœur juste & sensible ! Si jamais cet exemple de modération était mis en pratique , on ne verrait pas des gens , estimables d'ailleurs , devenir les victimes de leurs propres préjugés. Voyez la Nouvelle Héloïse , part. II , lett. XII.

(32) Voyez les Observations de M. Cazotte

loïse fera toujours pour les gens de goût , le roman le plus instructif , le plus agréable & le mieux accompli. Quelle différence entre le jargon emmiellé & pédantesque de nos Romanciers modernes , & la diction séduisante de M. R O U S S E A U ! entre l'abus du bel esprit qui règne dans ces productions éphémères dont on inonde journellement le public , & ces traits de vérité qui se font sentir dans les lettres des deux amans ! Malgré tout ce qu'on en a dit , ce roman fera longtemps sans modèle (33) : il assurera à

---

sur la Lettre de J. J. contre la musique Française.

(33) Exception faite du roman de Dom Quichotte, je n'en sache pas de mieux fait , & qui renferme des vues plus hardies que celui d'Héloïse. Quoi qu'on en puisse dire , ce recueil est très-susceptible de faire un jour une révolution : il ne s'agit que d'être conséquent pour le concevoir. Quel a été le but moral de M. Rousseau

son Auteur une gloire durable, pendant qu'Emile lui ouvrira le sanctuaire du temple de l'immortalité.

C'est ici qu'une fois encore se retra-

---

en écrivant ces lettres ? Il l'avoue lui-même :  
 « de montrer , dit - il , que la vie rustique &  
 » l'agriculture ont des plaisirs que les riches  
 » ne savent point connaître ; que ces plaisirs  
 » sont moins insipides , moins grossiers qu'ils  
 » ne pensent ; qu'il y peut régner du goût , du  
 » choix , de la délicatesse ; qu'un homme de  
 » mérite , qui voudrait se retirer à la cam-  
 » pagne avec sa famille , & devenir lui-même  
 » son propre fermier , y pourrait couler une  
 » vie aussi douce qu'au milieu des amusemens  
 » des villes ; qu'une ménagère des champs peut  
 » être une femme charmante , aussi pleine de  
 » graces , & de graces plus touchantes que  
 » toutes les petites-maîtresses ; qu'enfin les plus  
 » doux sentimens du cœur y peuvent animer  
 » une société plus agréable que le langage ap-  
 » prêté des cercles où nos rites mordans &  
 » satyriques sont le triste supplément de la  
 » gaieté qu'on n'y connaît plus ». Voyez la  
 préface de Julie.

cent à mes yeux toute l'importance de mon sujet & la faiblesse de mes talens. Pourrai-je jamais analyser cet Ouvrage connu de toutes les Nations, & si digne de passer à la postérité la plus reculée; cet Ouvrage immortel qui porte partout la flamme du génie & la magie de l'élocution ? Quel spectacle plus ravissant que celui d'un Sage instruisant les mortels , détruisant des préjugés grossiers , prévenant des maux affreux , & procurant des biens effectifs à l'humanité ! Où est la mère de famille , où est le jeune homme qui ne s'attendrit point à la lecture d'Emile , & ne le choisit pour le thermomètre de ses actions ! Quel style mâle & soutenu ! quelle connaissance profonde du cœur humain ! avec quelle énergie , quelle volupté M. ROUSSEAU ne nous montre-t-il point nos devoirs ? Faut-il porter les mères à remplir ceux que la Nature leur impose ? de quelle noblesse d'expression ne se fert-il pas pour les y engager ?

« Qu'elles daignent , leur dit-il , nourrir  
 » leurs enfans , les mœurs vont se réfor-  
 » mer d'elles-mêmes , les sentimens de  
 » la Nature se réveiller dans tous les  
 » cœurs ; l'Etat va se repeupler ; ce pre-  
 » mier point , ce point seul va tout  
 » réunir. L'attrait de la vie domestique  
 » est le meilleur contre-poison des mau-  
 » vaises mœurs. Le tracas des enfans  
 » qu'on croit importun , devient agréa-  
 » ble ; il rend le père & la mère plus  
 » nécessaires , plus chers l'un à l'autre ;  
 » il resserre entr'eux le lien conjugal.  
 » Quand la famille est vivante & ani-  
 » mée , les soins domestiques font la  
 » plus chère occupation de la femme ,  
 » & le plus doux amusement du mari.  
 » Ainsi de ce seul abus corrigé résul-  
 » terait bientôt une réforme générale ;  
 » bientôt la Nature aurait repris tous  
 » ses droits. Qu'une fois les femmes  
 » redeviennent mères , bientôt les hommes  
 » redeviendront pères & maris (34).

---

(34) Voyez *Emile*, tom. I, liv. L.

S'agit-il d'enseigner à Emile les arts de pur agrément ? c'est toujours la Nature qui guide son pinceau. « Je ne  
 » garderai bien , dit M. ROUSSEAU ,  
 » de lui donner un Maître à dessiner ,  
 » qui ne lui donnerait à imiter que des  
 » imitations , & ne le ferait dessiner que  
 » sur des dessins. Je veux qu'il n'ait  
 » d'autre Maître que la Nature , ni d'autre  
 » modèle que les objets. Je veux qu'il  
 » ait sous les yeux l'original même , &  
 » non pas le papier qui le représente ;  
 » qu'il crayonne une maison sur une  
 » maison , un arbre sur un arbre , un  
 » homme sur un homme , afin qu'il s'ac-  
 » coutume à bien observer les corps  
 » & leurs apparences , & non pas à  
 » prendre des imitations fausses & con-  
 » ventionnelles pour de véritables imi-  
 » tations » (35).

Faut-il lui apprendre la musique ? c'est avec une clarté & une précision qui ne laissent rien à désirer. Après avoir prouvé

---

(35) Voyez Emile, tom. I, liv. I.

l'inutilité des distinctions qui règnent dans notre musique, entre le sens des syllabes & le sens des lettres, ce qui rend notre manière de solfier si difficile :  
 « Suivons , dit M. ROUSSEAU , avec  
 » notre Elève une pratique plus simple  
 » & plus claire ; qu'il n'y ait pour lui  
 » que deux modes dont les rapports  
 » soient toujours les mêmes , & toujours  
 » indiqués par les mêmes syllabes. Soit qu'il  
 » chante ou qu'il joue d'un instrument ,  
 » qu'il sache établir son mode sur chacun  
 » des douze tons qui peuvent lui servir  
 » de base , & que , soit qu'on module  
 » en D , en C , en G , &c. , la finale  
 » soit toujours *ut* ou *la* , selon le mode.  
 » De cette manière il vous concevra  
 » toujours ; les rapports essentiels du  
 » mode , pour chanter & jouer juste ,  
 » seront toujours présens à son esprit ;  
 » son exécution sera plus nette , & ses  
 » progrès rapides (36).

---

(36) « Pour moi , dit Jean - Jacques , je ne

Veut-il lui donner une notion des sciences abstraites ? Quelle tournure aisée n'emploie-t-il point pour y parvenir ? Ce n'est pas lui qui apprend la géométrie à son Elève, c'est son Elève qui la lui apprend (37). Cherche-t-il à lui faire trouver les rapports ? Une pointe au bout d'un fusil tournant sur un pivot ; est le compas dont il se sert pour tracer un cercle. Veut-il lui donner une leçon d'astronomie ? La forêt de Mont-

---

» prétends point apprendre la géométrie à Emile ;  
 » c'est lui qui me l'apprendra : je chercherai les  
 » rapports, & il les trouvera, car je les chercherai  
 » de manière à les lui faire trouver. Par exem-  
 » ple, au lieu de me servir d'un compas pour  
 » tracer un cercle, je le tracerai avec une pointe  
 » au bout d'un fusil tournant sur un pivot. Après  
 » cela, quand je voudrai comparer les rayons  
 » entr'eux, Emile se moquera de moi, & il me  
 » fera comprendre que le même fil, toujours  
 » tendu, ne peut avoir tracé des distances iné-  
 » gales ». Emile, tom. I, liv. I.

(37) Voyez Emile, liv. II.



morency lui sert de sphère & de Collège-Royal. Voilà , ne craignons point de le dire , voilà la marche de la Nature. Faut-il prouver aux pères de famille la nécessité de faire apprendre un métier à leurs enfans ? Avec quel feu, quelle véhémence ne leur décrit-il point l'instabilité des choses humaines ? « Vous vous fiez , leur dit-il , à l'ordre » actuel de la société , sans songer que » cet ordre est sujet à des révolutions » inévitables , & qu'il vous est impossible de prévoir ni de prévenir celle » qui peut regarder vos enfans. Le » grand devient petit, le riche devient » pauvre , le Monarque devient sujet : » tout ce qu'ont fait les hommes , les » hommes peuvent le détruire : il n'y a » de caractères ineffaçables , que ceux » qu'imprime la Nature , & la Nature » ne fait ni Princes , ni riches , ni » grands Seigneurs. Que fera donc dans » la bassesse ce Satrape que vous n'avez » élevé que pour la grandeur ? que fera

» dans la pauvreté ce Publicain qui ne  
 » fait vivre que d'or ? que fera , dépourvu  
 » de tout , ce fastueux imbécille qui ne  
 » fait point user de lui-même , & ne met  
 » son être que dans ce qui est étranger  
 » à lui ? Heureux celui qui fait quitter  
 » alors l'état qui le quitte , & rester  
 » homme en dépit du sort ! Qu'on loue  
 » tant qu'on voudra ce Roi vaincu qui  
 » veut s'enterrer en furieux sous les  
 » débris de son trône ! Moi , je le mé-  
 » prise ; je vois qu'il n'existe que par  
 » sa couronne , & qu'il n'est rien du  
 » tout s'il n'est Roi : mais celui qui la  
 » perd & s'en passe , est alors au-dessus  
 » d'elle. Oui , j'aime cent fois mieux le  
 » Roi de Syracuse , Maître d'école à  
 » Corinthe , & le Roi de Macédoine ,  
 » Greffier à Rome , qu'un malheureux  
 » Tarquin , ne sachant que devenir s'il  
 » ne règne pas (38).

Est-il tems de parler à Emile de

---

(38) Voyez Emile , liv. II.

religion ? Quelle justesse , quelle simplicité ne met - il pas dans quelques-uns de ses discours , si propres à verser dans le cœur de son Elève les semences de la vertu , & à élever son esprit à la connaissance de la Divinité ! Ah ! qu'il eût été plus grand , s'il eût toujours écrit avec la même sagesse & la même circonspection , & si , pour suivre trop scrupuleusement la route de la Nature , il eût , sur cet objet , moins négligé celle de la vérité !

« N'attendez de moi , lui dit - il ,  
 » ni des discours savans , ni de profonds raisonnemens. Je ne suis pas  
 » un grand Philosophe , & je me soucie  
 » peu de l'être ; mais j'ai quelquefois  
 » du bon sens , & j'aime toujours la  
 » vérité. Je ne veux pas argumenter  
 » avec vous , ni même tenter de vous  
 » convaincre ; il me suffit de vous ex-  
 » poser ce que je pense dans la simplicité de mon cœur : consultez le  
 » vôtre durant mon discours , c'est tout

» ce que je vous demande. Je ne rai-  
 » sonnerai point sur la nature de Dieu,  
 » que je n'y sois forcé par le sentiment  
 » de ses rapports avec moi. Ces rai-  
 » sonnemens sont toujours téméraires ;  
 » un homme sage ne doit s'y livrer  
 » qu'en tremblant , & sûr qu'il n'est  
 » pas fait pour les approfondir : car ce  
 » qu'il y a de plus injurieux à la Divi-  
 » nité , n'est pas de n'y point penser ,  
 » mais d'en mal penser. Dans la juste  
 » défiance de moi-même , la seule chose  
 » que je lui demande , ou plutôt que  
 » j'attends de sa justice , est de redresser  
 » mon erreur si je m'égare. Pour être  
 » de bonne foi , je ne suis point in-  
 » faillible : mes opinions , qui me sem-  
 » blent les plus vraies , sont peut-être  
 » autant de mensonges ; car quel homme  
 » ne tient pas aux siennes , & combien  
 » d'hommes sont d'accord en tout ? L'illu-  
 » sion qui m'abuse a beau me venir de  
 » moi , c'est lui seul qui m'en peut  
 » guérir. J'ai fait ce que j'ai pu pour

» atteindre à la vérité , mais la source  
 » est trop élevée. Quand les forces me  
 » manquent pour aller plus loin , de  
 » quoi puis-je être coupable ? C'est à  
 » elle à s'approcher. Mon enfant , pour-  
 » suit-il , si mes réflexions vous amèn-  
 » nent à penser comme je pense , que  
 » mes sentimens soient les vôtres , que  
 » nous ayons la même profession de foi ,  
 » voici le conseil que je vous donne.  
 » Tenez votre ame en état de desirer  
 » toujours qu'il y ait un Dieu , & vous  
 » n'en douterez jamais : soyez sincère  
 » & vrai sans orgueil ; sachez être igno-  
 » rant , vous ne tromperez ni vous ni  
 » les autres. Si jamais vos talens cul-  
 » tivés vous mettent en état de parler  
 » aux hommes , ne leur parlez jamais  
 » que selon votre conscience , sans vous  
 » embarrasser s'ils vous applaudiront.  
 » L'abus du savoir produit l'incrédulité.  
 » Tout Savant dédaigne le sentiment  
 » vulgaire , chacun en veut avoir un à  
 » soi. L'orgueilleuse philosophie mène

» à l'esprit fort , comme l'aveugle dé-  
 » votion mène au fanatisme. Evitez ces  
 » extrémités ; restez toujours ferme dans  
 » la voie de la vérité , sans jamais vous  
 » détourner par vanité ni par faiblesse :  
 » osez confesser Dieu chez les Philoso-  
 » phes , osez prêcher l'humanité aux in-  
 » tolérans. Vous serez seul de votre parti  
 » peut-être , mais vous porterez en vous-  
 » même un témoignage qui vous dis-  
 » pensera de ceux des hommes. Qu'ils  
 » vous aiment ou vous haïssent , qu'ils  
 » lisent ou méprisent vos écrits , il n'im-  
 » porte : dites ce qui est vrai , faites  
 » ce qui est bien ; ce qui importe à  
 » l'homme , est de remplir ses devoirs  
 » sur la terre , & c'est en s'oubliant ,  
 » qu'on travaille pour soi. Mon enfant ,  
 » l'intérêt particulier nous trompe ; il  
 » n'y a que l'espoir du Juste , qui ne  
 » trompe point » (39).

La Nature arrive-t-elle ? Le savant

---

(39) Voyez Emile , tom.-IV.

Instituteur se voit-il soumis à l'alternative de favoriser les penchans de son Elève , ou de les combattre , d'être son tyran ou son complaisant (40) ? Le tems est-il venu de marier Emile , de lui choisir une compagne , de le rendre membre de la société ? Persuadé que c'est du mariage que dépend le sort de la vie ; que de précaution , que de peine ne prend-il pas pour lui trouver une épouse qui réunisse les rapports & les convenances nécessaires pour le rendre heureux ; qui , sans être belle , fasse oublier auprès d'elle la beauté par ses regards pleins de douceur , sa physionomie touchante & la bonté de son caractère ; par ses talens naturels qu'elle a cultivés avec soin , & son application aux travaux de son sexe qu'elle a encore moins négligés ; par son esprit agréable & solide , sa sensibilité , son amour pour la vertu & son zèle pour la Religion ; une Sophie enfin ? Ce ne sont ni les

---

(40) Voyez Emile , tom. IV.

dons de la fortune, ni ceux de l'opinion qui dirigent son choix ; c'est toujours la Nature qui le conduit. « Voulez-vous, dit M. ROUSSEAU, avec cette vigueur de caractère qu'on lui connaît, « prévenir les » abus, & faire d'heureux mariages ? » étouffez les préjugés, oubliez les institutions humaines, & consultez la Nature. N'unissez pas des gens qui ne se conviennent que dans une condition donnée ; qui ne se conviendront plus, cette condition venant à changer ; mais des gens qui se conviendront dans quelque situation qu'ils se trouvent, dans quelque pays qu'ils habitent, dans quelque rang qu'ils puissent tomber. Je ne dis pas que les rapports conventionnels soient indifférens dans le mariage ; mais je dis, que l'influence des rapports naturels, l'emporte tellement sur la leur, que c'est elle seule qui décide du sort de la vie, & qu'il y a telle convenance, de goûts, d'humeurs, de sentimens,



„ de caractères , qui devrait engager un  
 „ père sage , fût-il Prince , fût-il Mo-  
 „ narque , à donner sans balancer à son  
 „ fils la fille avec laquelle il aurait toutes  
 „ les convenances , fût-elle la fille du  
 „ Bourreau. Oui , je soutiens que tous  
 „ les malheurs imaginables dussent-ils  
 „ tomber sur deux époux bien unis ,  
 „ ils jouiront d'un plus vrai bonheur à  
 „ pleurer ensemble , qu'ils n'en auraient  
 „ dans toutes les fortunes de la terre ,  
 „ empoisonnées par la désunion des cœurs.

„ Au lieu de destiner dès l'enfance une  
 „ épouse à Emile , j'ai attendu de con-  
 „ naître celle qui lui convient. Ce n'est  
 „ point moi qui fais cette destination ,  
 „ c'est la Nature ; mon affaire est de  
 „ trouver le choix qu'elle a fait. Mon  
 „ affaire , je dis la mienne & non celle  
 „ du père , car en me confiant son fils ,  
 „ il me cède sa place , il substitue mon  
 „ droit au sien ; c'est moi qui suis le  
 „ vrai père d'Emile , c'est moi qui l'ai  
 „ fait homme. J'aurais refusé de l'élever

„ si je n'avais été le maître de le marquer  
 „ à son choix , c'est-à-dire au mien. Il  
 „ n'y a que le plaisir de faire un heu-  
 „ reux , qui puisse payer ce qu'il en  
 „ coûte pour mettre un homme en état  
 „ de le devenir „ (41).

N'empruntons pas ailleurs de rai-  
 sons pour défendre M. ROUSSEAU des  
 imputations hasardées , des railleries in-  
 décentes (42) qu'on lui a faites sur ce

(41) Voyez Emile , liv. V.

(42) Tout le monde connaît les flagorneries  
 du Philosophe de Ferney envers le Citoyen de  
 Genève : elles ne parurent pas peu étranges à  
 ceux qui avoient été à portée d'entendre les justes  
 louanges qu'il lui donnoit quelque tems avant.  
 « Ce bon-homme , dit-il dans une de ses lettres ,  
 » peut gouverner en idée deux ou trois mille  
 » lieues , tandis qu'il est incapable de gouverner  
 » sa servante. Il peut , dans un Roman , recevoir  
 » un baiser acre de Julie , & conseiller à un Prince  
 » d'épouser la fille du Bourreau. Il y a des sottis-  
 » ses sans conséquences ; il y en a d'autres qui  
 » peuvent avoir des suites fâcheuses ».

J'en appelle aux gens sensés , aux partisans.

passage de son *Emile*. Peut-on le blâmer d'avoir cherché à déchirer le voile des préjugés qui nous enveloppe , à renverser l'empire des opinions où nous sommes assujettis , & à divulguer les secrets de la Nature ? Enfin il est impossible de se le dissimuler , à moins de s'inscrire en faux contre le bon sens ; cette partie de l'éducation , qu'a traitée cet Orateur inimitable , étincelle partout de sublimes vérités ; elle existera autant que la langue Française , & sera un des beaux monumens de la littérature. Que ceux des adversaires de M. ROUSSEAU , qui sont le plus acharnés à le noircir aux yeux de l'avenir ,

---

même de M. de Voltaire : ce persiflage puérile est-il digne de lui ? Est-il bien conséquent lui-même ? Reconnaît-on là l'Auteur d'*Alzire* & de la *Henriade* ? sans nous amuser à le réfuter , contentons-nous d'observer que l'endroit critiqué est un des plus beaux & des plus utiles morceaux de l'ouvrage.

n'y apperçoivent qu'une diction disparate , des plagiats (43) & une mauvaise logique : moi , j'y vois les rapports les plus chers & les plus sacrés , j'y vois des faisceaux de lumière bien plus propres à éclairer notre raison , qu'à allumer les torches destructives du fanatisme. Vertueux Philosophe , toi qui eus toujours horreur du vice , & qui detestas les méchans , pouvais-tu soupçonner qu'un jour tu serais la victime de l'incrédulité des hommes ? Que tes écrits , enfans de la Nature & de la liberté , succomberaient sous le poids accablant de l'intolérance & de la prévention (44) ? Pouvais-tu penser qu'un jour , pour récompense de tes veilles , des Censeurs

---

(43) Voyez une critique d'Emile , intitulée les plagiats de Jean-Jacques.

(44) Personne n'ignore aujourd'hui qu'Emile a été condamné à être brûlé. Loïn de gémir de cet acte de sévérité , on doit plutôt s'en féliciter par le bien qu'il a produit en faisant éclorre les Lettres de la Montagne.

obscurs , trop bornés pour concevoir l'excellence de ta doctrine , te diffameraient , & te mettraient au rang des imposteurs & des Plagiaires (45). *Barbarus hic ego sum , quia non intelligor illis.*

Mais éloignons de nous ce souvenir affligeant , & , pour nous en consoler , jetons les yeux sur la vie privée de M. ROUSSEAU : elle est aussi douce , aussi pure que sa morale. Content de la place où Dieu l'avait mis , il n'eut jamais d'autre ambition que celle de bien remplir ses devoirs. Bon citoyen , époux fidèle , désintéressé (46)

(45) Beaucoup de gens taxent M. Rousseau de Plagiaire : il a rajeuni , dit-on , plusieurs pensées de Montaigne , j'en conviens , mais n'est-il pas justifié par Montaigne même ? « L'abeille , dit cet aimable Philosophe , prend le suc des fleurs , mais ce n'est qu'à elle que nous devons la cire & le miel ».

(46) Le désintéressement de M. Rousseau est à la fin connu de tout le monde. Il n'a pas peu fallu pour détruire les faux bruits que ses ennemis

& bienfaisant , il eut le courage de soutenir les droits du faible contre les injustices des Grands , & de conserver au milieu de la contagion une ame

---

avaient répandus sur son avarice. « Si ceux, dit-  
 » il , qui m'accusent de manquer de désintéresse-  
 » ment, entendent par là que je ne me verrais  
 » pas ôter avec plaisir le peu que je gagne pour  
 » vivre, ils ont raison; & il est clair qu'il n'y a  
 » pour moi d'autre moyen de leur paraître dé-  
 » sintéressé, que de me laisser mourir de faim,  
 » S'ils entendent que toutes ressources me sont  
 » également bonnes, & que, pourvu que l'argent  
 » vienne, je m'embarrasse peu comment il vient;  
 » je crois qu'ils ont tort. Si j'étais plus facile sur  
 » les moyens d'acquiescer, il me serait moins dou-  
 » loureux de perdre; & l'on fait bien qu'il n'y  
 » a rien de si prodigue que les voleurs; mais  
 » quand on me dépouille injustement de ce qui  
 » m'appartient, quand on m'ôte le modique  
 » produit de mon travail, on me fait un tort  
 » qu'il ne m'est pas aisé de réparer: il m'est bien  
 » dur de n'avoir pas même la liberté de m'en  
 » plaindre. Il y a long-tems que le Public de  
 » Paris se fait un Jean-Jacques à sa mode, & lui

saine & une conscience tranquille. S'il s'exclut volontairement de l'état social, s'il aime mieux vivre isolé que parmi les semblables, ne lui en faisons point un crime, attribuons plutôt cette insouciance au goût qu'il eut toujours pour la botanique (47); science d'autant plus difficile à acquérir, que ce n'est qu'en gravissant contre des rochers escarpés, en parcourant des forêts dangereuses (48), que l'on peut s'instruire dans

---

» prodigue d'une main libérale des dons, dont  
 » le Jean-Jacques de Montmorency ne voit ja-  
 » mais rien. Infirme & malade les trois quarts  
 » de l'année, il faut que je trouve sur le travail  
 » de l'autre quart de quoi pourvoir à tout. Ceux  
 » qui ne gagnent leur pain que par des voies  
 » honnêtes, connaissent le prix de ce pain, &  
 » ne seront pas surpris que je ne puisse faire du  
 » rien de grandes largesses ». Voyez le frag-  
 ment d'une lettre de M. Rousseau; écrite de  
 Montmorency, le 5 Avril 1759.

(47) Voyez ses Confessions & ses Réveries.

(48) La botanique n'est point une science

cette matière. « Le degré de passion , dit Fontenelle, qui suffit pour faire un Savant d'un autre genre, « ne suffit pas pour faire » un grand Botaniciste; & avec cette passion » même , il faut encore une santé qui » puisse la suivre , & une force de » corps qui y réponde ». M. ROUSSEAU n'avait ni l'une ni l'autre , & ne cessait cependant d'herboriser , de s'exposer aux plus grands périls , sans doute dans l'espoir de devenir un jour le restaurateur de l'humanité souffrante , après en avoir été le consolateur.

Telle est la force de la Nature , à  
 sédentaire : quoiqu'elle soit l'étude d'un homme oisif & paresseux , comme le dit fort bien Rousseau , elle demande beaucoup de disposition & de courage. Combien de fois M. de Tournefort n'a-t-il pas failli périr dans ses différentes herborisations ! Pour tromper les scélérats qui le dévalisaient quelquefois , il était obligé de cacher son argent dans du pain bien noir & bien dur qu'il laissait au fond de ses poches. Je n'ai jamais lu ce passage sans faire des réflexions sérieuses sur la bizarrerie de notre destinée.



laquelle nous ne pouvons résister. Par elle Corrége fut Peintre, César & Condé Guerriers, Malebranche Métaphysicien, & Pascal Géomètre. Par elle M. Rousseau fut Botaniste, & ses ennemis Calomniateurs : & tel est encore l'ascendant de la médifance sur les esprits faibles & susceptibles d'impression. L'homme qui avait peut-être le plus de droits à nos éloges & à notre vénération, était par-tout insulté, détesté, maudit (49). Et quelle fut sa conduite envers ceux qui, ne pouvant ternir le coloris de ses tableaux, cherchaient jusques dans ses mœurs les instrumens nécessaires à leur vengeance ? Quelle fut, dis-je, sa réponse à tous les libelles scandaleux & punissables qui ne se succédaient si rapi-

---

(49) J'ai transcrit les propres paroles de M. Rousseau. Tantôt, dit-il dans sa lettre à M. de Beaumont, j'étais un homme noir, & tantôt un Ange de lumière. « Je me suis vu dans la même année vanté, fêté, recherché même à la Cour; puis insulté, détesté, maudit », &c.

dement, que pour mieux le persécuter ? Ce fut le récit intéressant & naïf des égaremens de sa jeunesse, ce fut l'aveu public de ses vertus comme de ses vices, de sa grandeur comme de ses faiblesses ; ce fut enfin, pour me servir de ses expressions, ce qui n'avait eu jamais d'exemple, & n'a eu jusqu'à présent que de froids imitateurs.

Que de nouveaux Therfites, un roman à la main, plein de puérilités & de contradictions, répandent l'alarme, & crient à la calomnie ; qu'ils reprochent à M. ROUSSEAU l'excès de sa franchise ; qu'ils lui apprennent qu'il est un point au-delà duquel un homme ne doit pas aller (50) : celui qui n'a d'autre intérêt que d'être vrai, leur répond-il, n'est point tenté de mentir, & il n'y a nul homme sensé qui ne préfère le moyen le plus simple, quand il est le plus sûr. Vous aurez beau faire avec vos injures,

---

(50) Voyez sa Lettre à M. de Beaumont:

vous ne m'ôtez point l'honneur d'être un homme véridique en toute chose , d'être le seul Auteur de mon siècle & de beaucoup d'autres qui ait écrit de bonne-foi , & qui n'ait dit que ce qu'il a cru : vous pourrez un moment souiller ma réputation à force de rumeurs & de calomnies ; mais elle en triomphera tôt ou tard ; car tandis que vous varietes dans vos imputations ridicules , je resterai toujours le même , & sans autre art que ma franchise. Ma devise , qui , *vitam impendere vero* , vous désolera toujours (51).

---

(51) Lorsque les Mémoires de Madame de Warens parurent dans le Public, il n'y eut qu'un cri contre M. Rousseau. C'était un homme abominable, un monstre; il ne devait point, disait-on, compromettre l'honneur de cette femme. Mais si celui qui avait pris pour devise de toujours dire la vérité, se fût permis quelques réticences dans ses Confessions, qu'aurait-on pensé de lui ? Lui eût-on tenu compte

## O vous qui préférez la gloire des gens

de sa discrétion ? On l'aurait envisagé avec juste raison comme un imposteur & un hypocrite.

« Je n'ai jamais mieux senti mon aversion  
 » naturelle pour le mensonge, dit-il dans  
 » ses rêveries, qu'en écrivant mes confessions ;  
 » car c'est là que les tentations auraient été  
 » fréquentes & fortes, pour peu que mon pen-  
 » chant m'eût porté de ce côté. Mais loin  
 » d'avoir rien tu , rien dissimulé qui fût à ma  
 » charge , par un tour d'esprit que j'ai peiné  
 » à expliquer , & qui vient peut-être d'éloigne-  
 » ment pour toute imitation , je me sentais  
 » plutôt porté à mentir dans le sens contraire ,  
 » en m'accusant avec trop de sévérité , qu'en  
 » m'excusant avec trop d'indulgence , & ma  
 » conscience m'assure qu'un jour je serai jugé  
 » moins sévèrement que je ne me suis jugé  
 » moi-même. Je le dis & le sens avec une  
 » fière élévation d'ame ; j'ai porté dans cet  
 » écrit la bonne foi , la véracité , la franchise ,  
 » aussi loin , plus loin même , au moins je le  
 » crois , que ne fit jamais aucun autre homme ;  
 » sentant que le bien surpassait le mal , j'avais  
 » mon intérêt à tout dire , & j'ai tout dit. »

de lettres au plaisir vain de les décrier ! vous qu'une saine philosophie & une longue expérience ont appris à ménager la réputation de ceux qui , sans naissance , sans fortune , sans protection , n'ont pas laissé de verser sur l'Univers l'onction de la plus auguste vérité. Vous , que l'indulgence , cette première vertu du Sage , porte à pardonner les erreurs d'un Ecrivain , en faveur de la pureté de ses intentions (51). Vous encore que la Providence a , pour votre bonheur , éloigné des intrigues des Cours , & du tumulte des villes , paisibles habitans d'Ermenonville , qui voyez vos jours s'écouler dans la paix & l'innocence , unissez tous votre voix à la mienne : que nos accents

---

(52) « Si mes écrits m'inspirent quelque fierté , dit M. Rousseau dans sa Lettre à M. d'Alembert , c'est par la pureté d'intention qui les dicte ; c'est par un désintéressement dont peu d'Auteurs m'ont donné l'exemple , & que fort peu voudront imiter.

réunis pénétrèrent, en dépit de l'envie, jusqu'à l'isle des Peupliers ! Que les cendres du grand homme qu'elle renferme se raniment & tressaillissent d'aise ; que les échos d'alentour répètent éternellement ces paroles qui sont sur les lèvres de tous ceux qui ont lu ses sublimes écrits.

O ROUSSEAU, vertueux JEAN-JACQUES, tu fus durant ta vie le défenseur des droits de l'humanité, l'Apôtre de la vérité, l'interprète de la Nature, & l'ami des hommes ; reçois, après ta mort, d'une Nation aussi éclairée que reconnaissante, gouvernée par un jeune Monarque aussi juste que bienfaisant, l'hommage qu'elle rend à la mémoire de tous ceux qui, comme toi, l'ont illustrée.

E I N.







